

Sissal í vanda

Hóskvöldið var Sissal ein av teimum, sum stóð á gáttini til at verða atkvødd út úr Big Brother húsinum

BIG BROTHER
Ingrid Bjarnastein
ingrid@sosialurin.fo

Framtíðin hjá føroysku Sissal, sum er við í donsku reality-sendirøðini Big Brother hjá TV Danmark 2, er nú óviss. Hóskvöldið var hon ein av teimum trimum íbúgvunum, sum fólk kundu senda út úr húsinum. Úrslitið eydnaðist okkum tó ikki at fáa áðrenn blaðið fór til prentingar, av tí at atkvøðugreiðslan ikki endaði fyrr enn seint hóskvöldið.

Men hvussu er ella ikki, so er Sissal ein av teimum íbúgvunum, mest tos hefur verið um í húsinum. Saman

við dananum Robert hefur Sissal verið eitt tað heitasta kjakevnið hjá donskum fjølmiðlum, tí hjá parinum varð lagt upp til meira enn bert eitt óskyldugt friggj. Nógv varð tosað og skrivað um tey bæði fyri nøkrum vikum síðani, og tá alt kom til alt, fingi donsku sjónvarpshyggiararnir eisini tað teir so leingi høvdu bíðað eftir. Fyri fyrstu ferð í donsku Big Brother søguni varð eitt par kynsligt saman inni í Big Brother húsinum, og hesum borðreiddi ongin minni enn Sissal og Robert við.

Í isolatión
Men tað er ikki bara við kynsligum sambandi, at Sissal fær gjørt um seg inni húsinum. Fyri nøkrum vikum síðani pakkaði hon kuffertið og var á veg út, men broytti í síðstu løtu



Sissal Ólafsdóttir Frisdahl hefur verið ein av mest umrøddu luttakarunum í Big-Brother sendirøðini hjá TvDanmark í heyst
Mynd: Billednet.dk



Ljósviðgerð
Kennir tú teg troyttan?
Hevur tú brúk fyri meira svøvni?
Er tað ringt at koma upp um morgunin?
Ert tú illa upplagdur?
Ert tú erkvisin?
Manglar tú orku?
Hevur tú eina søta tonn?

Kanska skuldi tú roynt lampuna til Ljósviðgerð
Serliga um heystið og um veturin ynskja vit meira ljós. Mangul uppá ljós gevur ofta eina kenslu av dapurleika, manglandi orku og móttöysi og kann eisini geva eina nógv okta trongd til søtt. Hetta verður ofta nevnt tunglyndi. 5-6% líða av tunglyndi og nógv fleiri eru vetrartroytt.
Gransking vísir at LJÓSVIÐGERÐ kann hjálpa teim flestu (70-75%) av við vetrartroytheit/tunglyndi.
Ljósviðgerð 1/2 til 1 tíma dagliga (best um morgunin) er í teim flestu førum nokk. Ímeðan tú fært ljósviðgerð kanst tú t.d. eta morgunmat og/ella lesa eitt blað.
Sum oftast merkt innan 14 dagar um ljósviðgerðin hjálpir. Les meira um tær lampur vit hava at selja og um gransking av ljósviðgerð á okkara heimasíðu www.ergo.fo undir LJÓSVIÐGERÐ.

Ergo & Hjálpartól
J.C. Svabosgøta 8 • FR-100 Tórshavn
Tel. 315 777 • Fax 315 772 • Fartel. 215 778
Teldupost: ergo@post.olivant.fo • Heimasíða: www.ergo.fo

Fyrilestur og pallborð

Á Sandoyar Megin-skúla fara tey komandi sunnudag at seta ljóskastaran á viðurskiptini hjá børnum og ungum

UNG
tíðindaskriv

Seinastu mánaðirnar hefur ein áhugabólkur mannaður av 2 lærarum, 1 pedagogi og 2 heilsufrøðingum arbeitt við eini ætlan at seta ljóskastaran á viðurskipti hjá børnum og ungum í

dagsins samfelagi. Umstøður og viðurskipti eru broytt og broytast! Hvussu bera vit okkum at sum samfelag, skúli, stovnur, foreldur o.s.fr. at leiða nýggj ættarlið inn í ein rættiliga samansettan (kompleksan) heim? Hugskotið at seta ljóskastaran á hesi viðurskipti er sprottið úr eygleiðingum av børnum og ungum seinastu árin. Ein eygleiðing, ið onkursvegna meiri og minni ørkymlar okkum! Eru børn og ung slept upp á fjall, ella duga tey vaksnu ikki at mæta børnum og

ungum, ið liva ein dag og ein heim, sum bjóðar rúgvuvís av tilboðum av alskyns slag døgni runt? Og hvør er tað sum skal uppala nýggj ættarlið? — foreldur, skúli, stovnur??? Fyrilestrarhaldararnir, ið eru Eyðun Joensen sálarfrøðingur, Sølvi Reinert Hansen ítróttaráðgevi hjá ÍSF, Marna Jakobsen lærari á Sandi og Jøngerð Poulsen heilsufrøðingur taka støði í teirra faki og arbeiði. Tey røða um, hvussu tey siggja viðurskiptini hjá børnum og ungum í okkara samfelagi 2003.

Byrjað verður sunnudagin kl. 14.30 við fyrilestrunum á skránn. Síðani verður pallborð har áhoyrararnir eru vælkomnir at spyrja. Tiltakið er ætlað øllum áhugadum. Øllum, sum onkursvegna eru um børn og ung.

Vegna fyrireikingarbólkin: Eli Hentze Kristian Johannesen Poula úr Gørðum Laila Petersen Elsa Vest

Til Keypmannahavn Prísir úr Dkr. 1.695,-
Til Billund Prísir úr Dkr. 1.733,-
Minst til títt Maersk Air Bonuskort

✈ ✈ ✈

Vitja eisini okkara nýggja handil á www.maersk-air.fo
Maersk Air · Handilskjarnin · FO-100 Tórshavn · Tel.: 35 74 74 · Fax: 35 74 75
Prísirnin eru uttan avgreiðslugjald á Dkr. 220,-

MAERSK AIR

It's got to be perfect

Støðan er dramatisk

Útsendi føroyingurin í Irak, Tommy Petersen, sigur, at støðan er dramatisk í Basra í lötuni, eftir sjálmorðsbumbuna í Nassirya mikudagin. Tað er ikki meir enn tveir tímar við bili millum Basra og Nassirya, og tiskil taka íbúgvarnir í Basra sjálmorðsatsóknina í størstum álvara.

ÚTSENDUR
Páll Holm Johannesen
pall@sosialurin.fo

Hóast kríggjð í Irak er fyri langari tíð síðan av, so gongur fáur dagur uttan vit hoyra í fjølmiðlunum um ymiskar atsóknir í landinum. Seinasta dømi er bumbuatsóknin ímóti italsku lögregluðeildini í býnum Nassirya, ið liggur har suðuri í Irak. Talan var um eina sjálmorðsatsókn. Ein heimagjörð bumba brast í lastini á einum bili, sum koyrdi á politistøðina í Nassirya. Atsóknin hefur higartil kravt 26 mannalív, og fleiri eru løstað. Tey flestu av teimum deyðu eru italiumenn. Italski forsetin, Carlo Azeglio Ciampi, er á gosi um hendingina, og forðemir álópið, ið hann kallar eina andstyggiliga yvirgangsatsókn.

Tað eru ikki bert fólk í Nassirya, ið eru óttafull um álópið á italiumenninar. Í býnum, Basra, har føroyingurin, Tommy Petersen, hjálpir til við at byggja fyrisitingina upp aftur, taka íbúgvarnir sjálmorðsatsóknina í Nassirya í størsta álvara.

Dramatiskt
Byrnir, Nassirya og Basra, liggja báðir suðuri í Irak, og tað tekur ikki meira 2 tímar at koyra við bili millum býirnar. Undir Irak-kríggnum og eftir kríggjð hefur harðast leikað á norðuri í Irak, men álópið í Nassirya hefur fingið fólk at umhugsa, um tað nú er so trygt og friðarligt har suðuri í Irak.

Tommy Petersen greiðir frá, at støðan er rættiliga dramatisk í Basra í lötuni, eftir atsóknirnar í Nassirya fyrrapartin mikudagin. — Basra liggur bert 150 km frá Nassirya, og tiskil hugsa fólk her í býnum nógv um atsóknina, sigur útsendi føroyingurin í Irak, Tommy Petersen. Hann fortelur, at fólk í býnum hyggja álvarsamt at tilburðinum, tí vanligi er friðarligt í økinum, og hetta slagið av atsóknnum hava

tey ikki sæð áður. — Bil og sjálmorðsbumbur hava vit ikki upplivað áður her suðuri. Visir tað seg, at hetta slagið av atsóknnum hefur flutt seg suður til okkara, so er støðan sjálvsagt rættiliga álvarsom, greiðir Tommy Petersen frá. Hann kennir seg kortini ikki beinleiðis hótan av atsóknina í Nassirya, tí irakisk herðlið leggja vanligi ikki eftir sivilum fólki, men halda seg til útlandsku herðnaðardeildirnar í landinum. Sjálmorðsatsóknin í Nassarya, ið higartil hefur kravt 26 mannalív, hefur broytt støðuna í Basra. — Eftir sjálmorðsatsóknina í Nassirya eru trygdarkrovini herd í býnum, sigur Tommy Petersen

Gongur væl
Síðan ólavsóku í ár hefur Tommy Petersen verið Irak, har hansara uppgávan er at uppbyggja lokalu fyrisitingina í Basra. Eftir nógv ár við einum harðrendum einaræðisstýri undir Saddam Hussein, er uppgávan hjá Tommy og øðrum útendingunum at hjálpa irakum við at byggja landið upp aftur. Hjá flestum okkara man tað neyvan kennast serliga tesspilligt at arbeiða í einum landi, har tað dagliga valdar so nógvur ófriður, men Tommy Petersen metti avbjóðingina vera so mikið spennandi, at hann valdi at fara av stað.

Hann hefur nú arbeitt í Basra í góðar fyra mánaðir, og arbeiðið gongur væl. — Arbeiðið við at byggja upp lokalu fyrisitingina í Basra gongur sum ætlað. Sjálvsagt er trygdin allatið í háseti. Vit hava eina rúgvu av trygdarfólki rundan um okkum, og vit hava ikki loyvið at ganga úti í býnum einsamøll, sigur Tommy Petersen.

Hann sigur seg hava tað gott, og arbeiðið gongur framá. Irakar eru óforir at samstarva, og hann kennir á sær, at irakar eisini eru glaðir fyri arbeiðið, sum verður gjørt í Basra.

Jól við Nilánna
Tíðin hjá Tommy í Irak hevur so at siga bara verið nýtt til at arbeiða. Hann arbeiðir allar vikudagar, so tað er ikki nógv tíð til frítið. Herfyri fekk hann kortini tíggju dagar burtur frá arbeiðinum. Familjan úr Føroyum varð bjóðað niður til Reyðahavið, har tað eisini varð høvið til ein túr til Egyptaland og pyramidurnar. Á jólum fær hann aftur frí í nakrar dagar. Tá kemur familjan aftur á vitjan, og tá gongur leiðin til Nilánna, har tey fara at halda jól. Eftir jól, skal Tommy Petersen vera í Irak í góðar tveir mánaðir afturat, og so vendir hann nosina heim aftur til Føroya. Við í skjáttuni hefur hann óivað eina rúgvu av spennandi upplivingum úr Irak.

kærleiki, Restorffs og tónleikur

DÉJÀ VU spæla Fríggjakvøldið frá Kl 23.00.
Vertshúskjallarin - staðið har ung forelskaði hittast, tónleikur veksur í hjørtunum meðan motoriska nervalagið stabiliserar seg við Restorffs.

Leygarkvøldið Kl 21.00
eru vit sera ermnir yvir í kunna presentera **MARTIN JOENSEN** og hansara tónleikarar. Martin Joensen, livandi legendan úr Vestmanna, maðurin aftanfyri Svarta Ravn, Morgun, 60 ini og allar hinar klassikararnar, live í Vertshúskjallaranum.

Óg so fara vit at dansa frá **Kl 24.00 við KJØTBEIN AND HIS COOKED XMAS TROLLS.** Kollbein, Sámæl og Ronnie, garvaðir tónleikarir og Restorff fanatikarar.

Óg so er bæði konsert og dansur ókeypis ! Drekið Restorff so Restorffs fær figgarligan møgulleika at fáa Havnina at swinga.....

Sjálvandi hava vit J-kvøld 21.45 - 22.45 (best umtókta J í Føroyum hesaferð)

VERTSHÚSIÐ
hjá *Restorffs* · tel 31 48 48
VIT SIGGJA TRÖLL Á ALLJÓSUM DEGI

Útsendi føroyingurin í Basra, Tommy Petersen, sigur, at støðan er dramatisk í Basra, har hann arbeiðir. Ógvusliga sjálmorðsatsóknin í grannabýnum, Nassirya, hefur skakað íbúgvarnar í Basra.

Mynd: Savnsmynd

Sosialurin 24.09.00